

## DODATOK Č. 1 KU KÚPNEJ ZMLUVE

uzatvorenej v zmysle § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5 zákona č. 182/1993 Z. z. o vlastníctve bytov a nebytových priestorov

medzi:

### **Predávajúci:**

#### **OBEC VEĽKÉ ROVNÉ**

Sídlo : 013 62 Veľké Rovné 1621

IČO: 00321737

Bankové spojenie: SK16 5600 0000 0003 9867 3001 Prima banka Slovensko, a.s.  
zastúpený Mgr. Ladislav Korček, starosta obce

(ďalej aj ako „*Predávajúci*“)

**a**

### **Kupujúci:**

**Peter Majtán, rod. Majtán, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

(ďalej aj ako „*Kupujúci*“)

(Predávajúci a Kupujúci ďalej spolu aj ako „*Zmluvné strany*“)

Zmluvné strany uzatvorili dňa 22.5.2023 Kúpnu zmluvu.

Zmluvné strany sa dohodli na tom, že sa uzatvorená Kúpna zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

**V údajoch kupujúceho sa dopĺňa rodné priezvisko kupujúceho.**

Po doplnení sú údaje kupujúceho nasledovné:

**Peter Majtán, rod. Majtán, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

**V článku I. Predmet zmluvy sa zmení znenie nasledovne:**

1. Predávajúci Obec Veľké Rovné je výlučným vlastníkom novovytvoreného pozemku - parcely registra C-KN č. 15117/9, druh pozemku Zastavaná plocha a nádvorie o výmere 56 m<sup>2</sup> (ďalej aj ako „nehnutelnosť“). Pozemok bol vytvorený a odčlenený na základe geometrického plánu č. 47353210-83/2023 zo dňa 6.5.2023, úradne overeného pod č. G1-266/2023 dňa 11.5.2023 , od pozemku parc. registra E-KN č. 20070/40, druh pozemku Zastavaná plocha a nádvorie o pôvodnej celkovej výmere 105 m<sup>2</sup>, evidovanom na LV č. 9035, katastrálne územie Veľké Rovné, okres Bytča.

V ostatnom zostáva Kúpna zmluva nezmenená.

Vo Veľkom Rovnom, dňa 17.7.2023

Vo Veľkom Rovnom, dňa 17.7.2023

.....  
**predávajúci:**

.....  
**kupujúci:**

## DODATOK Č. 1 KU KÚPNEJ ZMLUVE

uzatvorenej v zmysle § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5 zákona č. 182/1993 Z. z. o vlastníctve bytov a nebytových priestorov

medzi:

### **Predávajúci:**

#### **OBEC VEĽKÉ ROVNÉ**

Sídlo : 013 62 Veľké Rovné 1621

IČO: 00321737

Bankové spojenie: SK16 5600 0000 0003 9867 3001 Prima banka Slovensko, a.s.  
zastúpený Mgr. Ladislav Korček, starosta obce

(ďalej aj ako „*Predávajúci*“)

**a**

### **Kupujúci:**

**Marián Sapieta, rod. Sapieta, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

(ďalej aj ako „*Kupujúci*“)

(Predávajúci a Kupujúci ďalej spolu aj ako „*Zmluvné strany*“)

Zmluvné strany uzatvorili dňa 22.5.2023 Kúpnu zmluvu.

Zmluvné strany sa dohodli na tom, že sa uzatvorená Kúpna zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

**V údajoch kupujúceho sa dopĺňa rodné priezvisko kupujúceho.**

Po doplnení sú údaje kupujúceho nasledovné:

**Marián Sapieta, rod. Sapieta, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

V ostatnom zostáva Kúpna zmluva nezmenená.

Vo Veľkom Rovnom, dňa 17.7.2023

Vo Veľkom Rovnom, dňa 17.7.2023

.....  
**predávajúci:**

.....  
**kupujúci:**

## DODATOK Č. 1 KU KÚPNEJ ZMLUVE

uzatvorenej v zmysle § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5 zákona č. 182/1993 Z. z. o vlastníctve bytov a nebytových priestorov

medzi:

### **Predávajúci:**

#### **OBEC VEĽKÉ ROVNÉ**

Sídlo : 013 62 Veľké Rovné 1621

IČO: 00321737

Bankové spojenie: SK16 5600 0000 0003 9867 3001 Prima banka Slovensko, a.s.  
zastúpený Mgr. Ladislav Korček, starosta obce

(ďalej aj ako „*Predávajúci*“)

**a**

### **Kupujúci:**

**Miroslav Škero, rod. Škero, nar.**

Rodné číslo:

**a**

**Helena Škerová, rod. Krajčiová, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

(ďalej aj ako „*Kupujúci*“)

(Predávajúci a Kupujúci ďalej spolu aj ako „*Zmluvné strany*“)

Zmluvné strany uzatvorili dňa 31.5.2023 Kúpnu zmluvu.

Zmluvné strany sa dohodli na tom, že sa uzatvorená Kúpna zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

**V údajoch kupujúceho sa dopĺňa rodné priezvisko kupujúceho.**

Po doplnení sú údaje kupujúcich nasledovné:

**Miroslav Škero, rod. Škero, nar.**

Rodné číslo:

**a**

**Helena Škerová, rod. Krajčiová, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

**V článku III. odsek 2. Kúpna cena a platobné podmienky**

Po doplnení sa zmení znenie nasledovne:

Kupujúci nadobudnú predmetnú nehnuteľnosť do bezpodielového spoluvlastníctva manželov dňom právoplatného rozhodnutia Okresného úradu Bytča, katastrálneho odboru o povolení vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností.

V ostatnom zostáva Kúpna zmluva nezmenená.

Vo Veľkom Rovnom, dňa 19.7.2023

Vo Veľkom Rovnom, dňa 19.7.2023

.....  
**predávajúci:**

.....  
**kupujúci:**

## DODATOK Č. 1 KU KÚPNEJ ZMLUVE

uzatvorenej v zmysle § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5 zákona č. 182/1993 Z. z. o vlastníctve bytov a nebytových priestorov

medzi:

### **Predávajúci:**

#### **OBEC VEĽKÉ ROVNÉ**

Sídlo : 013 62 Veľké Rovné 1621

IČO: 00321737

Bankové spojenie: SK16 5600 0000 0003 9867 3001 Prima banka Slovensko, a.s.  
zastúpený Mgr. Ladislav Korček, starosta obce

(ďalej aj ako „*Predávajúci*“)

**a**

### **Kupujúci:**

**Ing. Vladimír Lago, rod. Lago, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

(ďalej aj ako „*Kupujúci*“)

(Predávajúci a Kupujúci ďalej spolu aj ako „*Zmluvné strany*“)

Zmluvné strany uzatvorili dňa 31.5.2023 Kúpnu zmluvu.

Zmluvné strany sa dohodli na tom, že sa uzatvorená Kúpna zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

**V údajoch kupujúceho sa dopĺňa rodné priezvisko kupujúceho.**

Po doplnení sú údaje kupujúceho nasledovné:

**Ing. Vladimír Lago, rod. Lago, nar.**

Rodné číslo:

štátna príslušnosť :

V ostatnom zostáva Kúpna zmluva nezmenená.

Vo Veľkom Rovnom, dňa 19.7.2023

Vo Veľkom Rovnom, dňa 19.7.2023

.....  
**predávajúci:**

.....  
**kupujúci:**

## **DODATOK Č. 1 KU ZÁMENNEJ ZMLUVE**

uzatvorenej podľa § 611 a § 588 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 11 ods. 8 a ods. 9 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov medzi:

### **Zamieňajúci č.1:**

#### **Obec Veľké Rovné**

Sídlo : Obecný úrad 1621, 013 62 Veľké Rovné

IČO: 00 321 737

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.

Číslo účtu: SK16 5600 0000 0003 9867 3001

zastúpený: Mgr. Ladislav Korček, starosta obce

**(ďalej len ako „zmluvná strana č. 1“)**

(ďalej len ako „zmluvná strana č. 1“)

**a**

### **Zamieňajúci č.2:**

#### **Lubomír Mužila, rod. Mužila, nar.**

Trvalé bydlisko :

Rodné číslo:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

Štátna príslušnosť :

**(ďalej len ako „zmluvná strana č. 2“)**

(ďalej len ako „zmluvná strana č. 2“)

(ďalej zmluvná strana č. 1 a zmluvná strana č. 2 spoločne aj ako „zmluvné strany“ alebo „účastníci zmluvy“)

Zmluvné strany uzatvorili dňa 1.6.2023 Zámennú zmluvu.

Zmluvné strany sa dohodli na tom, že sa uzatvorená Zámenná zmluva mení a dopĺňa nasledovne:

**V údajoch zamieňajúceho č. 2 sa dopĺňa rodné priezvisko.**

Po doplnení sú údaje zamieňajúceho č.2 nasledovné:

**Lubomír Mužila, rod. Mužila, nar.**

Trvalé bydlisko :

Rodné číslo:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

Štátna príslušnosť :

**V článku I. odsek 1 Zámennej zmluvy sa zmení znenie nasledovne:**

1. Zmluvná strana č.1 je výlučným vlastníkom **novovytvoreného pozemku - parcely registra C-KN č. 15330/4**, druh pozemku Zastavaná plocha a nádvorie o výmere 11m<sup>2</sup> (ďalej aj ako „**nehnutel'nosť**“). Pozemok bol vytvorený a odčlenený na základe geometrického plánu č. 47353210-52/2023 zo dňa 27.03.2023, úradne overeného pod č. G1-183/2023 zo dňa 04.04.2023 , od pozemku parc. registra **E-KN č. 12132/4**, druh pozemku Zastavaná plocha a nádvorie o pôvodnej celkovej výmere 12 854 m<sup>2</sup>, evidovanom na LV č. 9035, katastrálne územie Veľké Rovné, okres Bytča.

V ostatnom zostáva Zámenná zmluva nezmenená.

Vo Veľkom Rovnom, dňa 19.7.2023

Vo Veľkom Rovnom, dňa 19.7.2023

.....  
**zmluvná strana č.1:**

.....  
**zmluvná strana č.2:**

## ZMLUVA O DIELO

na vypracovanie projektovej dokumentácie uzatvorená podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka a podľa § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon

### I. ZMLUVNÉ STRANY

**Objednávateľ:** Obec Veľké Rovné  
**Sídlo:** Veľké Rovné 1621, 013 62 Veľké Rovné  
**IČO:** 00321737  
**DIČ:** 2020618578  
**Bankové spojenie:** Príma banka Slovensko, a. s.  
**Číslo účtu IBAN:** SK16 5600 0000 0003 9867 3001  
**Zastúpená:** Mgr. Ladislav Korček  
**Funkcia:** starosta  
**Telefón:** 041/5582341  
**Email:** [ladislav.korcek@velkerovne.sk](mailto:ladislav.korcek@velkerovne.sk)

d'alej v texte zmluvy len ako „objednávateľ“,

**Zhotoviteľ :** IKARCH, s. r. o.  
**Sídlo:** Žltá 1205/7, 01003 Žilina – Budatín  
**IČO:** 43909060  
**DIČ:** 2022511469  
**IČ DPH:** SK 2022511469  
**Bankové spojenie:** TATRA BANKA ŽILINA  
**Číslo účtu IBAN:** SK82 1100 0000 0026 2678 9292  
**Zastúpený:** Ing. Igor Klein, konateľ  
**Kontakt:** 0907808258  
**Zapísaný v registri:** Okresného súdu Žilina, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 19960/L  
**E-mail. adresa:** [ikarch@ikarch.sk](mailto:ikarch@ikarch.sk)

d'alej v texte zmluvy len ako „zhotoviteľ“.

### II. PREDMET ZMLUVY

- (1) Predmetom tejto zmluvy je záväzok:
  - a) zhotoviteľa, že vykoná pre objednávateľa dielo v rozsahu podľa článku III. tejto zmluvy a odovzdá ho zhotovené v rozsahu a kvalite vymedzenej v tejto zmluve v termíne dohodnutom v čl. IV. bod 1. tejto zmluvy objednávateľovi v sídle objednávateľa,
  - b) objednávateľa, že poskytne zhotoviteľovi nevyhnutne potrebné podklady (zadanie rozsahu a obsahu prác a ostatnú dokumentáciu) v termíne do piatich dní po podpise zmluvy oboma zmluvnými stranami,
  - c) objednávateľa, že poskytne zhotoviteľovi nevyhnutne potrebnú súčinnosť,
  - d) objednávateľa, že prevezme dielo bez zjavných väd, chýb a nedostatkov a zaplatí zhotoviteľovi cenu za dielo podľa čl. V. tejto zmluvy,
- (2) Táto zmluva je uzavretá ako výsledok verejného obstarávania, ktoré uskutočnil verejný objednávateľ ako verejný obstarávateľ postupom podľa §117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na predmet zákazky: „Vyupracovanie projektovej dokumentácie pre stavbu: Obecný dom súpisné číslo 1621 Veľké Rovné“.

### III. DIELO

- (1) Dielom podľa tejto zmluvy je :  
Vypracovanie projektovej dokumentácie pre stavebné povolenie na stavbu:

#### „Stavebné úpravy Obecného domu, súpisné číslo 1621, Veľké Rovné“

Projektová dokumentácia bude slúžiť ako podklad k získaniu dotácie z „Plánu obnovy“ v rámci „Obnovy verejnej budovy“.

Dielo podľa tejto zmluvy je členené na nasledujúce časti :

#### **Požadovaný rozsah vypracovania projektovej dokumentácie:**

##### 1. Prípravná fáza

- zameranie a zakreslenie objektu,
- prerokovanie požiadaviek a zameranie.

##### 2. Návrhová fáza

- architektonická štúdia stavby,
- vypracovanie štúdie - vizualizácia - 3D model - pre potreby architektúry,
- fasádne prevedenie a celkový vzhľad budovy - pohľady a materiálové riešenie.

##### 3. Projektová fáza - projektová dokumentácia v stupni - Dokumentácia pre stavebné povolenie - DSP,

- architektúra-stavebná časť – stavebný objekt - SO.01 Obecný dom Veľké Rovné,
- stavebná časť- búracie práce, - statický posudok - posúdenie kotvenie zatepl'ovacieho systému - External Thermal Insulation Composite System - ETICS, bez posúdenia statiky objektu a krovu,
- projekt požiarnej bezpečnosti stavby,
- projekt EHB - projektové energetické hodnotenie budovy - pôvodný stav a nový stav, vyčíslenie úspory,
- projekt vykurovania - výmena vykurovacích telies, armatúry, vyregulovanie celého systému,
- projekt elektroinštalácie - vnútornej a bleskozvod.

##### 4. Rozpočet stavby + výkaz výmer

- (2) Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo riadne a včas, na svoje náklady a na svoje nebezpečenstvo a odovzdať ho objednávateľovi v termíne na vykonanie diela dohodnutom v tejto zmluve.
- (3) Ak zhotoviteľ použije na vykonanie diela alebo jeho časti tretiu osobu/ subdodávateľa, zodpovedá za vykonanie diela alebo jeho časti tak, akoby dielo alebo jeho časť vykonával sám.
- (4) Zhotoviteľ sa zaväzuje pri vykonávaní diela postupovať s odbornou starostlivosťou, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, technickými predpismi a technickými normami vzťahujúcimi sa na vykonanie diela, ako aj v súlade so záujmami objednávateľa.
- (5) Výsledky všetkých činností vykonaných podľa tejto zmluvy je zhotoviteľ povinný predložiť na odsúhlasenie objednávateľovi.
- (6) Zhotoviteľ sa zaväzuje jednotlivé časti diela odovzdať objednávateľovi v nasledujúcich formách:

#### **Forma dodania projektovej dokumentácie:**

Počet výtlačkov: 6 krát

V elektronickej forme na CD nosiči: 1 krát - (formát dwg a pdf)

Rozpočet: 2 krát - autorizovaný – (formát pdf a xlsx)

Zaslepené zadanie: 1 krát - (formát xlsx)

Lehota dodania projektovej dokumentácie:

### IV. TERMÍNY VYKONANIA DIELA

- (1) Termín vykonania a odovzdania diela:

**Vypracovanie projektovej dokumentácie pre stavebné povolenie do 2 mesiacov od uzatvorenia zmluvy alebo vystavenia objednávky.**

- (2) Zmluvné strany sa dohodli na tom, že okrem prípadov vyplývajúcich zo zákona, iného všeobecne platného právneho predpisu alebo tejto zmluvy je zhotoviteľ oprávnený prerušiť vykonávanie Diela v prípade, ak na strane Zhotoviteľa nezávisle od jeho vôle nastane prekážka, ktorú v čase uzavretia tejto zmluvy nemohol predvídať a ktorá Zhotoviteľovi objektívne a preukázateľne bráni v riadnom a včasnom vykonávaní Diela, a takúto prekážku alebo jej následky Zhotoviteľ objektívne nebude schopný prekonať alebo jej zabrániť, a to najmä, nie však výlučne prekážka v podobe zmeny legislatívy, technických a iných noriem, administratívnych opatrení štátu pre prípad krízovej situácie, núdzového stavu alebo iných opatrení štátu prijatých na ochranu života a zdravia ľudí.
- (3) Prerušenie vykonávania Diela podľa predchádzajúceho bodu 2. je Zhotoviteľ povinný oznámiť Objednávateľovi písomne, a to bezodkladne, najneskôr však v lehote do 3 pracovných dní, odo dňa, kedy sa Zhotoviteľ dozvie o niektorom z dôvodov na prerušenie vykonávania Diela uvedených v bode 2. tohto článku zmluvy.
- (4) Zhotoviteľ je oprávnený prerušiť vykonávanie Diela len na nevyhnutnú dobu, ktorou sa rozumie doba, počas ktorej trvá niektorý z dôvodov prerušenia podľa bodu 2. tohto článku zmluvy alebo jeho následky. Zhotoviteľ je povinný pokračovať vo vykonávaní Diela bezodkladne, najneskôr do troch pracovných dní odo dňa, kedy odpadol dôvod prerušenia podľa tejto zmluvy.
- (5) O dobu prerušenia vykonávania Diela podľa tohto článku tejto zmluvy sa predlžujú lehoty uvedené v bode 1. tohto článku zmluvy a Zhotoviteľ počas doby prerušenia vykonávania Diela nie je v omeškaní s plnením svojich záväzkov podľa tejto zmluvy. V prípade, že prerušenie vykonávania Diela podľa tohto článku tejto zmluvy trvá viac ako 30 dní odo dňa, kedy došlo k prerušeniu vykonávania Diela podľa tohto článku tejto zmluvy, je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť.

## V.

### CENA ZA DIELO

- (1) Zmluvné strany sa dohodli na cene za dielo v rozsahu čl. III. vo výške:
 

|                          |  |
|--------------------------|--|
| <b>Cena bez DPH:</b>     | <b>9.850,-EUR (slovom: deväťtisícosemstopäťdesiat eur)</b>   |
| <b>DPH 20%:</b>          | <b>1.970,-EUR (slovom: tisícdeväťstosedemdesiat eur)</b>     |
| <b>Cena spolu s DPH:</b> | <b>11.820,-EUR (slovom: jedenásťtisícosemstodvadsať eur)</b> |
- (2) Cena Diela je stanovená dohodou zmluvných strán ako cena konečná. Pokiaľ však počas doby platnosti tejto zmluvy dôjde k zmene príslušnej legislatívy upravujúcej sadzbu DPH, mení sa dohodnutá Cena Diela v časti zodpovedajúcej DPH v závislosti od takto prijatej zmeny sadzby DPH.
- (3) V prípade, že počas vykonávania Diela podľa tejto zmluvy vznikne potreba vykonania prác a/alebo činností, ktoré nie sú uvedené v Cenovej ponuke (ďalej len „Naviacpráce“), uplatnia sa pre určenie ceny Naviacprác ako aj pre ostatné práva a povinnosti zmluvných strán ustanovenia čl. II. bodu 5. tejto zmluvy. V prípade, že Zhotoviteľ vykoná Naviacpráce bez predchádzajúceho písomného dodatku k tejto zmluve alebo bez dohody zmluvných strán o zmene ceny Diela, nie je Objednávateľ povinný zaplatiť Zhotoviteľovi za takto vykonané Naviacpráce.
- (4) Dohodnutá cena je maximálna.

## VI.

### PLATOBNÉ PODMIENKY

- (1) Dielo podľa čl. III. tejto zmluvy bude zhotoviteľ fakturovať po riadnom odovzdaní a prevzatí diela alebo jeho častí. Po ukončení diela bude vystavená konečná faktúra.
- (2) Podkladom pre úhradu ceny za dielo bude faktúra zhotoviteľa. Prílohou faktúry bude Odovzdávací a preberací protokol. Zhotoviteľ je povinný vystaviť faktúru a doručiť ju na adresu objednávateľa. Faktúra zhotoviteľa bude obsahovať tieto údaje:
  - obchodné meno, sídlo, IČO, DIČ, IČ DPH zhotoviteľa a údaje objednávateľa,
  - číslo zmluvy o dielo
  - číslo faktúry
  - dátum uskutočnenia zdaniteľného plnenia

- dátum vyhotovenia faktúry podľa zák. č. 222/2004 Z.z.
  - deň odoslania a deň splatnosti faktúry (podľa zmluvy)
  - označenie peňažného ústavu a číslo účtu zhotoviteľa, na ktorý sa má platiť fakturovaná suma bez uvedenia DPH; vyčíslenie DPH
  - označenie diela podľa zmluvy
  - pečiatku a podpis osoby oprávnenej fakturovať v mene zhotoviteľa,
  - v prílohe k faktúre : odovzdávací a preberací protokol
- (3) **Splatnosť faktúry je 30 dní od doručenia faktúry spolu s povinnými prílohami objednávateľovi.**
- (4) V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky údaje uvedené v ustanovení § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. alebo v bode 2 tohto článku, objednávateľ je oprávnený faktúru vrátiť a požadovať odstránenie nedostatkov. Zhotoviteľ je povinný vystaviť novú faktúru s údajmi uvedenými v ustanovení § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. a v bode 2. tohto článku. Dňom doručenia novej opravenej faktúry objednávateľovi začne plynúť nová 30 - dňová lehota splatnosti.

## VII.

### ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ODSŤÚPENIE OD ZMLUVY

- (1) Zhotoviteľ zodpovedá za to, že Dielo, ako aj jeho jednotlivé časti sú zhotovené v rozsahu a za podmienok podľa tejto Zmluvy.
- (2) Zhotoviteľ nezodpovedá za vady Diela, ktoré boli spôsobené použitím podkladov, pokynov a/alebo vecí poskytnutých Objednávateľom a Zhotoviteľ ani pri vynaložení odbornej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť alebo síce na takúto nevhodnosť Objednávateľa písomne upozornil a Objednávateľ na nich alebo na ich použití trval. V prípade, že pokyny Objednávateľa budú v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi či platnými normami upravujúcimi práva a povinnosti Zhotoviteľa ako subjektu odborne spôsobilého na vykonávanie Diela, je Zhotoviteľ povinný písomne upozorniť Objednávateľa na nevhodnosť jeho pokynov, v opačnom prípade Zhotoviteľ zodpovedá za škodu, ktorá vznikne Objednávateľovi v príčinnej súvislosti s nesplnením tejto povinnosti.
- (3) Objednávateľ nie je povinný prevziať vykonané Dielo alebo jeho časť, ak Dielo (jeho časť) má vady, ktoré bránia riadnemu užívaniu Diela. Dielo má vady brániace riadnemu užívaniu (ďalej len „Podstatné vady“), ak bolo vykonané v hrubom rozpore s právnymi predpismi a technickými normami platnými v SR alebo s touto zmluvou. V prípade, že Dielo (jeho časť) pri jeho odovzdaní a prevzatí vykazuje len nepodstatné vady, je Objednávateľ povinný Dielo prevziať
- (4) V prípade zistenia Podstatných väd zmluvné strany spíšu zoznam s uvedením dohodnutých termínov pre ich odstránenie, ktorý však v prípade iných ako Podstatných väd nemôže byť kratší ako 7 dní a v prípade Podstatných väd nemôže byť kratší ako 15 dní. Po odstránení vytknutých väd bude spísaný zápis rozhodujúci pre určenie začiatku záručnej doby na Dielo
- (5) Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má Dielo alebo jeho časť v čase jeho odovzdania Objednávateľovi. Za vady, ktoré sa prejavili po odovzdaní Diela alebo jeho časti Zhotoviteľ zodpovedá len v prípade, ak boli spôsobené porušením povinností Zhotoviteľa podľa tejto Zmluvy.
- (6) Na odovzdané Dielo, resp. jeho časti, poskytuje Zhotoviteľ Objednávateľovi záruku v trvaní 60 mesiacov, ktorá plynie odo dňa riadneho odovzdania a prevzatia každej časti Diela podľa tejto zmluvy, a to pre každú časť Diela samostatne.
- (7) Objednávateľ je povinný písomne oznámiť zhotoviteľovi vady Diela za ktoré podľa tejto zmluvy zodpovedá Zhotoviteľ, a to najneskôr v lehote do piatich (5) pracovných dní odo dňa, kedy tieto vady vyšli najavo, inak jeho právo uplatňovať nároky z väd podľa tejto zmluvy zaniká. V oznámení podľa predchádzajúcej vety Objednávateľ uvedenie podrobný popis uplatňovanej vady a všetky rozhodujúce skutočnosti pre jej posúdenie.
- (8) Zhotoviteľ je povinný v lehote do piatich (5) pracovných dní po uplatnení oprávnenej reklamácie predložiť Objednávateľovi písomný návrh na prepracovanie, dopracovanie, resp. iný spôsob odstránenia vady; v prípade, že Objednávateľ s týmto návrhom súhlasí, je Zhotoviteľ povinný vady diela odstrániť dohodnutým spôsobom v lehote do desiatich (10) pracovných dní odo dňa, v

ktorom Objednávateľ vyjadril takýto súhlas, pokiaľ sa zmluvné strany najmä s ohľadom na povahu a rozsah zistenej vady nedohodnú inak.

- (9) Každá zo zmluvných strán je oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť v prípade a za podmienok uvedených v tejto zmluve a príslušných ustanoveniach Obchodného zákonníka.
- (10) Bez ohľadu na ustanovenia predchádzajúceho bodu 9. je každá zo zmluvných strán oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy v prípadoch, ak druhá zmluvná strana podstatným spôsobom porušuje ktorúkoľvek zo svojich povinností podľa tejto zmluvy, na takéto porušenie bola zmluvnou stranou písomne upozornená a od takéhoto porušovania neupustí alebo neodstráni jeho následky ani v lehote určenej zmluvnou stranou v písomnom upozornení, ktorá však nesmie byť kratšia ako desať (10) dní odo dňa doručenia upozornenia.
- (11) V prípade, že ktorákoľvek zo zmluvných strán v súlade s touto zmluvou alebo zákonom od tejto zmluvy odstúpi, má Zhotoviteľ voči Objednávateľovi nárok na zaplatenie príslušnej časti Ceny Diela zodpovedajúcej súhrnnej cene prác a činností vykonaných Zhotoviteľom v súvislosti s realizáciou Diela do dňa, v ktorom odstúpenie od zmluvy nadobudlo účinnosť. Pohľadávka Zhotoviteľa podľa predchádzajúcej vety tohto bodu zmluvy je splatná v lehote do 15 dní odo dňa, v ktorom odstúpenie od zmluvy nadobudlo účinnosť. Ustanovením tohto bodu nie je nijako dotknutý prípadný nárok Zhotoviteľa na náhradu škody vzniknutej v dôsledku porušenia povinností Objednávateľa.

## VIII.

### OMEŠKANIE

- (1) V prípade omeškania Objednávateľa s úhradou ktorejkoľvek časti Ceny Diela podľa čl. V. tejto zmluvy je Objednávateľ povinný uhradiť Zhotoviteľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% z Ceny Diela za každý, aj začatý deň omeškania.
- (2) V prípade omeškania Zhotoviteľa so splnením jeho záväzku vykonať a odovzdať Dielo Objednávateľovi spôsobom a v lehotách podľa tejto zmluvy, je Zhotoviteľ povinný zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z Ceny Diela za každý, aj začatý deň omeškania. Nárok Objednávateľa na náhradu škody nie je zaplatením zmluvnej pokuty dotknutý.

## IX.

### LICENCIA

- (1) Zmluvné strany podpisom tejto zmluvy vyjadrujú svoje uzrozenie s tým, že Dielo podľa tejto zmluvy má povahu architektonického diela chráneného Autorským zákonom. Nositeľom osobnostných a majetkových autorských práv k Dielu je Zhotoviteľ.
- (2) S ohľadom na uvedené Zhotoviteľ touto zmluvou udeľuje Objednávateľovi súhlas na použitie Diela spôsobmi uvedenými v § 19 ods. 4 Autorského zákona.
- (3) Objednávateľ je oprávnený použiť Dielo ktorýmkoľvek zo spôsobom podľa predchádzajúceho bodu 2. tohto článku zmluvy, a to za účelom zhotovenia Stavby a v rozsahu potrebnom a nevyhnutnom na zhotovenie Stavby. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi súhlas na použitie Diela spôsobmi a v rozsahu podľa predchádzajúcich bodov 2. a 3. tohto článku zmluvy ako licenciu nevýhradnú.
- (4) Objednávateľ nie je bez predchádzajúceho písomného súhlasu Zhotoviteľa oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie Diela spôsobom vymedzeným v tomto článku zmluvy /sublicenciu/, sprístupniť, oboznámiť alebo poskytnúť tretej osobe technickú dokumentáciu k Dielu a inak sprístupniť informácie o Dielu, či sprístupniť Dielo alebo jeho časti tretej strane na účely ich priameho, alebo nepriameho komerčného využitia.
- (5) Licencia sa poskytuje odplatne s tým, že odmena za poskytnutie licencie podľa tejto zmluvy je zahrnutá v dohodnutej cene Diela podľa tejto zmluvy.
- (6) Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi licenciu podľa tohto článku tejto zmluvy na dobu neurčitú.

## X.

### POISTENIE

- (1) Zhotoviteľ je povinný predložiť pri podpise tejto zmluvy a kedykoľvek v priebehu plnenia záväzku podľa tejto zmluvy objednávateľovi platnú a účinnú poisťnú zmluvu, ktorej predmetom je poistenie škôd spôsobených pri výkone povolania.

## XI.

### ZMENA ZMLUVY

- (1) K zmene tejto zmluvy počas jej trvania bez nového verejného obstarávania môže dôjsť na základe písomného dodatku odsúhlaseného zmluvnými stranami:
- a) zo zákonných dôvodov vymedzených v § 18 zákone č. 343/2015 Z. z. a za dodržania podmienok ustanovených zákonom č. 343/2015 Z. z.,
  - b) alebo zo zmluvných dôvodov, ktoré sú v súlade s § 18 ods. 1 písm. a) zákona č. 343/2015 Z. z. vymedzené v tejto zmluve a za dodržania podmienok ustanovených zákonom č. 343/2015 Z. z..
- (2) **Zákonné dôvody** na zmenu zmluvy sú vymedzené v § 18 zákona č. 343/2015 Z. z. ako:
- dôvod podľa § 18 ods. 3 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. (tzv. pravidlo de minimis vo vzťahu k navyše službám alebo doplňujúcim službám),
  - dôvod podľa § 18 ods. 1 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. (tzv. doplňujúce služby)
  - dôvod podľa § 18 ods. 1 písm. c) zákona č. 343/2015 Z. z. (tzv. nepredvídateľné okolnosti)
  - dôvod podľa § 18 ods. 1 písm. d) bod 2. Zákona č. 343/2015 Z. z. (tzv. zmena dodávateľa na základe právneho nástupníctva)
  - dôvod podľa § 18 ods. 1 písm. e) zákona č. 343/2015 Z. z. (tzv. iná nepodstatná zmena).
- (3) **Zmluvné dôvody** na zmenu zmluvy sú:
- zúženie rozsahu diela o tzv. menej služby a/alebo dodávky;
  - zmena termínu vykonania diela, ak:
    - a) dokončenie Diela v termíne na vykonanie diela podľa tejto Zmluvy objektívne nedovoľujú iné nepredvídateľné okolnosti (napr. požiar, výbuch, úder blesku, pád stromov, stožiarov a iných predmetov, povodeň, záplava, víchrica, krupobitie, iná živelná pohroma alebo havária), alebo iné prevádzkové okolnosti a tiež iné objektívne preukázateľné skutočnosti,
    - b) sa počas realizácie zmluvy vyskytne potreba takých navyše služieb alebo doplňujúcich služieb, ktoré sú nevyhnutné na riadne dokončenie diela podľa tejto zmluvy a súčasne ich objektívne nie je možné riadne dokončiť, odovzdať a prevziať v termíne na vykonania diela podľa tejto zmluvy.
- (4) Zhotoviteľ zaväzuje, že písomne oznámi Objednávateľovi nutnosť predĺženia termínu na vykonanie diela alebo nutnosť uzavretia dodatku bez zbytočného odkladu, odkedy sa o nových skutočnostiach dozvie spolu s písomným zdôvodnením.
- (5) Ak počas realizácie zmluvy vznikne potreba vykonať služby, čo do rozsahu alebo druhu nezahrnuté v cene za dielo, ale ktoré sú nevyhnutné na riadne dokončenie diela podľa tejto zmluvy, je zhotoviteľ povinný tieto služby oceniť a v písomnej forme predložiť objednávateľovi na odsúhlasenie ešte pred ich realizáciou. Za týmto účelom predloží zhotoviteľ objednávateľovi na odsúhlasenie kalkuláciu ceny takýchto služieb. Rozsah a cena takýchto služieb bude riešená postupom v zmysle zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov a tejto zmluvy.
- (6) Potreba vykonania navyše služieb a doplňujúcich služieb nie je sama o sebe dôvodom na to, aby Zhotoviteľ jednostranne prerušil vykonávanie diela v zmluvne dohodnutom rozsahu počas doby, kým sa dosiahne vzájomná dohoda o rozsahu a cene týchto služieb.

## XIII.

### ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- (1) Meniť alebo dopĺňať text tejto zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú podpísané zástupcami zmluvných strán za dodržania podmienok ustanovených zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

- (2) Na vzťahy osobitne neupravené touto zmluvou sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.
- (3) Zmluva vrátane jej príloh, ktoré tvoria jej neoddeliteľnú súčasť, nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť na druhý deň po jej zverejnení CRZ.
- (4) Táto zmluva podlieha zverejneniu v Centrálnom registri zmlúv.
- (5) Táto zmluva je vypracovaná v dvoch vyhotoveniach. Objednávateľ obdrží jedno vyhotovenie a zhotoviteľ jedno vyhotovenie zmluvy.
- (6) Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že táto zmluva zodpovedá ich slobodnej a vážnej vôli, uzatvárajú ju dobrovoľne, bez tiesne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

V Žiline dňa 20.7. 2023

Vo Veľkom Rovnom dňa 20.7. 2023

**Za zhotoviteľa:**

**Za objednávateľa:**



081

...regmaron.sk

.....  
Ing. Igor Klein – konateľ



0

.....  
Mgr. Ladislav Korček - starosta

## ZMLUVA O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE č. 21/2023/OE/HP/1.50

uzatvorená podľa § 51 Občianskeho zákonníka a Všeobecného záväzného nariadenia Žilinského samosprávneho kraja číslo 63/2019 o poskytovaní dotácií z vlastných príjmov Žilinského samosprávneho kraja v znení Dodatku č.1, Dodatku č. 2, Dodatku č. 3 a Dodatku č. 4

(ďalej len „**zmluva**“)

medzi týmito zmluvnými stranami:

Poskytovateľ: **Žilinský samosprávny kraj**  
sídlo: Komenského 2622/48, 011 09 Žilina  
v zastúpení: Ing. Erika Jurinová, predsedníčka  
IČO: 37 808 427  
DIČ: 2021626695  
právna forma: samosprávny kraj (úrad samosprávneho kraja)  
bankové spojenie: SK95 8180 0000 0070 0050 3697, Štátna pokladnica  
(ďalej len „**poskytovateľ**“)

a

Prijímateľ (obchodné meno, názov): **Obec Veľké Rovné**  
sídlo: Veľké Rovné 1621, 013 62 Veľké Rovné  
v zastúpení: Mgr. Ladislav Korček, starosta  
IČO: 00 321 737  
právna forma: obec (obecný úrad)  
bankové spojenie: SK16 5600 0000 0003 9867 3001, Prima banka  
Slovensko, a.s.  
(ďalej len „**prijímateľ**“)

v tomto znení:

### A: Podmienky poskytnutia a použitia dotácie

#### Čl. I. Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie a použitie schváleného nenávratného finančného príspevku - pridelenej dotácie (ďalej len „**dotácia**“) prijímateľovi z rozpočtu poskytovateľa z dotačného programu Regionálne dotácie, na základe žiadosti prijímateľa o poskytnutie dotácie doručenej poskytovateľovi dňa 12.05.2023 (ďalej len „**žiadosť**“) na základe zverejnenej výzvy poskytovateľa na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácie z dotačného programu Regionálne dotácie z vlastných príjmov Žilinského samosprávneho kraja na rok 2023 č. 1/2023 (ďalej len „**výzva**“) vo výške a na účel a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

#### Čl. II. Výška dotácie a jej splatnosť, účel použitia

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi dotáciu vo výške 2340,- € (slovom dvetisícristoštyridsať EUR) na účel účasti na financovaní spoločných úloh v záujme rozvoja územia Žilinského samosprávneho kraja, v oblasti investície do služieb pre

**komunitu** na podporovanú činnosť s názvom „Výstavba detského ihriska pri Obecnom úrade vo Veľkom Rovnom“ (ďalej len „**podporovaná činnosť**“).

2. Poskytovateľ sa zaväzuje poukázať prijímateľovi dotáciu vo výške uvedenej v bode 1. tohto článku zmluvy bezhotovostne - na jeho číslo účtu uvedené v záhlaví tejto zmluvy (ďalej len „**účet prijímateľa**“) do 20 kalendárnych dní od účinnosti tejto zmluvy.
3. Prijímateľ dotáciu prijíma a zaväzuje sa dotáciu použiť len na realizáciu podporovanej činnosti a len na úhradu oprávnených výdavkov uvedených v bode 4. tohto článku zmluvy za podmienok uvedených v tejto zmluve a vo výzve.
4. Prijímateľ sa zaväzuje dotáciu použiť na úhradu výdavkov podporovanej činnosti, a to na zostavu HY land Q2 - domček so šmykľavkou pre deti, náter reziva, montáž domčeka vrátane betonáže, vahadlovú hojdačku vrátane montáže a betónovania a pružinovú hojdačku vrátane montáže s betónovaním a dopravu (ďalej len „**výdavky**“).

### Čl. III.

#### Termín realizácie podporovanej činnosti

1. Poskytovateľ poskytuje prijímateľovi dotáciu na podporovanú činnosť, ktorú bude prijímateľ realizovať v termíne od 1.1.2023 do 30.11.2023.
2. Prijímateľ sa zaväzuje realizovať podporovanú činnosť v termíne od 1.1.2023 do 30.11.2023.

### Čl. IV.

#### Termín použitia dotácie

1. Prijímateľ sa zaväzuje dotáciu použiť na výdavky do 15 pracovných dní od posledného dňa termínu realizácie podporovanej činnosti uvedenom v Čl. III. tejto zmluvy, ak došlo k pripísaniu dotácie na účet prijímateľa pred termínom/v termíne realizácie podporovanej činnosti alebo do 15 pracovných dní od pripísania dotácie na účet prijímateľa, ak došlo k pripísaniu dotácie na účet prijímateľa po termíne realizácie podporovanej činnosti uvedenom v Čl. III. tejto zmluvy.  
Prijímateľ je povinný a zaväzuje sa doručiť poskytovateľovi výpis z účtu prijímateľa preukazujúci deň pripísania dotácie, a to najneskôr spolu s vyúčtovaním dotácie.
2. Poskytovateľ bude akceptovať výdavky prijímateľa na podporovanú činnosť uvedené v Čl. II. v bode 4. tejto zmluvy, ktoré prijímateľovi vznikli:
  - v období od 01.01.2023 do posledného dňa termínu realizácie podporovanej činnosti uvedenom v Čl. III. tejto zmluvy a
  - boli uhradené najneskôr v termíne uvedenom v bode 1. tohto článku zmluvy.

### Čl. V.

#### Výška povinného spolufinancovania

1. Prijímateľ je povinný a zaväzuje sa spolufinancovať podporovanú činnosť vo výške najmenej 20 % z výšky poskytnutej dotácie, t.j. vo výške najmenej 468,- € (slovom štyristošesťdesiatosem EUR) (ďalej len „**povinné spolufinancovanie**“).

**Čl. VI.**  
**Vyúčtovanie dotácie a povinného spolufinancovania**

1. Prijímateľ je povinný a zaväzuje sa vykonať a predložiť poskytovateľovi vyúčtovanie dotácie a povinného spolufinancovania (ďalej len „**vyúčtovanie dotácie**“) vyplnením a odoslaním elektronického formulára dostupného na <https://DotacieZSK.egrant.sk> spolu s povinnými prílohami v termíne do 30 kalendárnych dní od posledného dňa termínu realizácie podporovanej činnosti uvedenom v Čl. III. tejto zmluvy, ak došlo k uzatvoreniu tejto zmluvy a pripísaniu dotácie na účet prijímateľa pred termínom/v termíne realizácie podporovanej činnosti alebo do 30 kalendárnych dní od pripísania dotácie na účet prijímateľa, ak došlo k uzatvoreniu tejto zmluvy pred termínom realizácie podporovanej činnosti a k pripísaniu dotácie na účet prijímateľa došlo po termíne realizácie podporovanej činnosti uvedenom v Čl. III. tejto zmluvy.  
Povinné prílohy vyúčtovania dotácie sú:
  - a) kópie dokladov: faktúry, pokladničné bloky, výpisy z účtu prijímateľa o úhrade, výdavkové pokladničné doklady, preukazujúce použitie dotácie a povinného spolufinancovania, ktoré musia obsahovať všetky náležitosti podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, preukazujúce, že dotácia a povinné spolufinancovanie boli preukázateľne a jednoznačne použité v priamej súvislosti s podporovanou činnosťou,
  - b) kópia výpisu bankového účtu prijímateľa preukazujúca deň pripísania dotácie (nie kópia dokladu o vykonaní transakcie cez internet banking),
  - c) dokumentácia preukazujúca realizáciu podporovanej činnosti vrátane preukázania propagácie poskytovateľa(ďalej len „**povinné prílohy vyúčtovania dotácie**“).
2. Prijímateľ je povinný v rámci vyúčtovania dotácie preukázať poskytovateľovi, že dotácia a povinné spolufinancovanie boli preukázateľne a jednoznačne použité v priamej súvislosti s podporovanou činnosťou, a za tým účelom je povinný k vyúčtovaniu dotácie v zmysle bodu 1. tohto článku zmluvy priložiť aj povinné prílohy vyúčtovania dotácie.
3. V prípade neúplnosti, nejasnosti pri vyúčtovaní dotácie a taktiež nepredloženia vyúčtovania dotácie v termíne podľa bodu 1. tohto článku zmluvy, vyzve poskytovateľ e-mailom prijímateľa, aby dodatočne odstránil neúplnosť, nejasnosť vo vyúčtovaní (preukázal oprávnenosť výdavkov), predložil vyúčtovanie dotácie, a to v termíne uvedenom vo výzve na odstránenie nedostatkov. Ak prijímateľ neodstráni nedostatky vyúčtovania dotácie uvedené vo výzve na odstránenie nedostatkov alebo nepredloží vyúčtovanie dotácie v termíne uvedenom vo výzve na odstránenie nedostatkov, bude poskytnutá dotácia alebo jej časť považovaná za neoprávnené použitú.
4. Neoprávnené použitie dotácie alebo zadržanie dotácie je porušením finančnej disciplíny.
5. V prípade zistenia neoprávneného použitia finančných prostriedkov z poskytnutej dotácie je prijímateľ povinný a zaväzuje sa vrátiť tieto finančné prostriedky v rozsahu neoprávneného použitia na účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy (ďalej len „**účet poskytovateľa**“), a to v termíne uvedenom vo výzve poskytovateľa.
6. V prípade, že prijímateľ nezačne realizovať podporovanú činnosť v termíne uvedenom v Čl. III. tejto zmluvy, je prijímateľ povinný a zaväzuje sa vrátiť poskytovateľovi poskytnutú dotáciu v plnej výške na účet poskytovateľa, a to bez zbytočného odkladu, najneskôr do 15 pracovných dní od termínu realizácie podporovanej činnosti uvedeného v Čl. III tejto zmluvy.
7. V prípade, ak prijímateľ nevyčerpal dotáciu v plnej výške, je prijímateľ povinný a zaväzuje sa nevyčerpanú časť dotácie vrátiť na účet poskytovateľa bez zbytočného odkladu,

najneskôr do 15 pracovných dní od skončenia realizácie podporovanej činnosti alebo od pripísania dotácie na účet prijímateľa.

8. V prípade, ak sa preukáže, že prijímateľ uviedol nepravdivé údaje v žiadosti alebo v jej prílohách alebo v čestnom vyhlásení, je povinný dotáciu vrátiť na účet poskytovateľa v termíne uvedenom v písomnej výzve poskytovateľa na vrátenie dotácie.
9. Nesplnenie povinnosti a záväzku prijímateľa spolufinancovať podporovanú činnosť v výške uvedenej v Čl. V. v bode 1. tejto zmluvy je porušením finančnej disciplíny.
10. V prípade, že prijímateľ nevyúčtuje povinné spolufinancovanie vo výške uvedenej v Čl. V. v bode 1. tejto zmluvy, je povinný a zaväzuje sa vrátiť poskytovateľovi poskytnutú dotáciu na účet poskytovateľa v plnej výške bezodkladne, najneskôr však v termíne uvedenom vo výzve poskytovateľa.
11. Prijímateľ je povinný súčasne s vrátením dotácie alebo jej časti zaslať poskytovateľovi avízo o vrátení dotácie.

## **Čl. VII. Sankcie**

1. Nedodržanie podmienok dohodnutých v tejto zmluve alebo uvedených vo Všeobecne záväznom nariadení Žilinského samosprávneho kraja číslo 63/2019 o poskytovaní dotácií z vlastných príjmov Žilinského samosprávneho kraja v znení Dodatku č. 1, Dodatku č. 2, Dodatku č. 3 a Dodatku č. 4 alebo vo výzve sa považuje za porušenie finančnej disciplíny v zmysle ustanovenia § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a prijímateľ je povinný a zaväzuje sa vrátiť poskytovateľovi dotáciu vo výške porušenia finančnej disciplíny a zaplatiť poskytovateľovi sankcie za porušenie finančnej disciplíny.
2. Na uplatnenie sankcie za porušenie finančnej disciplíny poskytovateľ použije ustanovenia § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

## **Čl. VIII. Kontrola čerpania poskytnutej dotácie**

1. Kontrolu dodržiavania Všeobecne záväzného nariadenia Žilinského samosprávneho kraja číslo 63/2019 o poskytovaní dotácií z vlastných príjmov Žilinského samosprávneho kraja v znení Dodatku č. 1, Dodatku č. 2, Dodatku č. 3 a Dodatku č. 4 vrátane plnenia podmienok dohodnutých touto zmluvou je, vo vzťahu k prijímateľovi, oprávnený vykonať poskytovateľ, a to prostredníctvom svojho zastupiteľstva a/alebo útvaru hlavného kontrolóra a/alebo poverených zamestnancov poskytovateľa.
2. Prijímateľ je povinný a zaväzuje sa vytvoriť podmienky na kontrolu použitia poskytnutej dotácie.
3. Prijímateľ je povinný a zaväzuje sa všetky originály účtovných dokladov vzťahujúce sa k využitiu dotácie uložiť v zmysle účtovných predpisov u seba k nahliadnutiu poskytovateľovi a tieto označiť názvom podporovanej činnosti a slovným spojením „hradené z dotácie ŽSK“. Prijímateľ je povinný a zaväzuje sa všetky originály účtovných dokladov vzťahujúce sa k povinnému spolufinancovaniu uložiť v zmysle účtovných

predpisov u seba k nahliadnutiu poskytovateľovi a tieto označiť názvom podporovanej činnosti a slovným spojením "hradené z vlastných zdrojov k dotácii ŽSK".

#### **Čl. IX.**

#### **Zverejnenie finančnej podpory**

1. Prijímateľ je povinný zverejniť informáciu, že podporovaná činnosť je finančne podporená poskytovateľom textom „Finančne podporil Žilinský samosprávny kraj.“ a použiť logo ŽSK v zmysle grafického manuálu (k dispozícii na e-mailovej adrese logo@zilinskazupa.sk) v mieste realizácie podporovanej činnosti a na webovej stránke prijímateľa alebo jeho zriaďovateľa/zakladateľa, na sociálnych sieťach, resp. v regionálnych médiách a zabezpečiť dokumentáciu podporovanej činnosti, najmä fotografický materiál a iné záznamy, ktoré dokumentujú priebeh podporovanej činnosti a splnenie si zmluvných povinností prijímateľa a túto dokumentáciu predložiť poskytovateľovi spolu s vyúčtovaním dotácie.

#### **Čl. X.**

#### **Doba trvania zmluvy**

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, na dobu do splnenia všetkých práv a povinností z nej vyplývajúcich.

#### **B: Ostatné dojednania**

#### **Čl. XI.**

#### **Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami za podmienky, že bola zverejnená a účinnosť deň po dni jej zverejnenia.
2. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len písomnými, obojstranne odsúhlasenými dodatkami.
3. Prijímateľ je povinný písomne oznámiť poskytovateľovi každú zmenu jeho identifikačných údajov v lehote do 7 pracovných dní od vzniku takejto zmeny.
4. Právne vzťahy výslovne neupravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, Všeobecne záväzným nariadením Žilinského samosprávneho kraja číslo 63/2019 o poskytovaní dotácií z vlastných príjmov Žilinského samosprávneho kraja v znení Dodatku č. 1, Dodatku č. 2, Dodatku č. 3 a Dodatku č. 4 a ustanoveniami iných príslušných právnych predpisov.
5. Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, pre každú zo zmluvných strán po jedno jej vyhotovenie.

6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu pred jej podpísaním prečítali, jej obsahu porozumeli, vyjadruje vôľu zmluvných strán, nie sú im známe okolnosti, ktoré by robili zmluvu neplatnou a na znak súhlasu s jej obsahom pripájajú podpisy osôb oprávnených konať v ich mene.

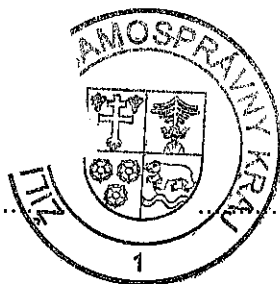
V Žiline, dňa 24.7.2023


v. o. Velkom Rovnom, dňa 24.7.2023

za poskytovateľa:

za prijímateľa:

  
Ing. Erika Jurinová  
predsedníčka



  
Mgr. Ladislav Korček  
starosta



Podľa osvedčovacej knihy č. 918/2023  
podpísal (uznal za svoj podpis) túto  
listinu Mgr. LADISLAV KORČEK  
rod. č. 82 06 297 76 20  
bytom Velké Rovné 393  
preukaz totožnosti: druh a číslo:  
NB 339 495

Vo Velkom Rovnom dňa: 27.8.2023

podpis: 

